

**Zasady realizacji wyjazdów nauczycieli akademickich
w celach dydaktycznych i dydaktyczno-szkoleniowych
w roku akademickim 2023/2024 (STA-KA131)
(numer projektu: 2023-1-PL01-KA131-HED-000136070)**

§ 1.

Zasady ogólne

1. Nauczyciele akademicy Uniwersytetu Kardynała Stefana Wyszyńskiego w Warszawie (UKSW) są uprawnieni do udziału w rekrutacji do Programu Erasmus+.
2. Zasady rekrutacji do programu reguluje aktualna procedura rekrutacyjna ogłoszona przez Prorektora ds. Nauki i Współpracy Międzynarodowej oraz opublikowana w Monitorze UKSW i na stronie internetowej DWM.
3. Pracownik zakwalifikowany na wymianę w ramach programu Erasmus+ może posiadać obywatelstwo dowolnego kraju świata. O jego uprawnieniu do udziału w programie decyduje fakt przynależności do społeczności akademickiej UKSW na podstawie nawiązanego stosunku pracy. Jeżeli pracownik posiada obywatelstwo inne niż państwa UE lub EOG, zobowiązany jest sprawdzić zasady odnoszące się do wyjazdu na terytorium kraju przyjmującego w związku z planowanym pobytem jako stypendysta programu Erasmus+.
4. Pracownikowi zakwalifikowanemu do programu przysługuje wsparcie indywidualne (zwane dalej stypendium) na czas pobytu i podróży do instytucji zagranicznej zgodnie z uczelnianymi zasadami finansowania wyjazdów pracowniczych w ramach programu Erasmus+ opublikowanymi w Monitorze UKSW oraz na stronie internetowej DWM.
5. Pracownik, który chce zrealizować mobilność bez wsparcia indywidualnego z budżetu Programu Erasmus+ (tzw. wyjazdy bez stypendium) ma możliwość udziału w rekrutacji do programu w dowolnym momencie trwania projektu. Wówczas wszystkie zasady, z wyjątkiem tych odnoszących się do przyznanego wsparcia indywidualnego, muszą być spełnione.
6. Pracownicy, którzy posiadają orzeczenie o stopniu niepełnosprawności mogą ubiegać się w Narodowej Agencji Programu Erasmus+ i Europejskim Korpusie Solidarności o dodatkowe środki na wyjazd ze specjalnego funduszu Erasmus+ dla osób z niepełnosprawnością. Wzór wniosku zostanie udostępniony w Dziale Współpracy Międzynarodowej. Pełną dokumentację należy składać za pośrednictwem DWM.
7. Mobilności pracowników muszą rozpocząć się i zakończyć w okresie obowiązywania umowy finansowej pomiędzy UKSW a Narodową Agencją Programu Erasmus+ i Europejskiego Korpusu Solidarności. Wyjazdy powinny zostać zrealizowane **do 30 września 2024 r.**
8. Kandydaci zakwalifikowani na wymianę w ramach programu Erasmus+ nie mogą być urlopowani ani przebywać na zwolnieniu lekarskim.

§ 2.

Cel mobilności

1. Celem wyjazdu jest udział w mobilności podnoszącej kwalifikacje związane z pracą wykonywaną w UKSW, poszerzenie wiedzy i kompetencji w danej dziedzinie w kontekście rozwoju zawodowego pracownika oraz rozwoju wydziału macierzystego i UKSW.
2. Nauczyciel akademicki może zrealizować mobilność w celu:
 - 2.1. **dydaktycznym** – przeprowadzenie co najmniej 8 godzin zajęć dydaktycznych w tygodniu (lub w krótszym okresie pobytu) dla studentów uczelni partnerskiej;
 - 2.2. **dydaktyczno-szkoleniowym** – przeprowadzenie co najmniej 4 godzin zajęć dydaktycznych w tygodniu (lub w krótszym okresie pobytu) dla studentów uczelni partnerskiej oraz odbycia 4 godzin szkolenia metodycznego z zakresu dydaktyki.
3. Jeżeli czas trwania mobilności przekracza tydzień, liczba wymaganych godzin zajęć dydaktycznych do zrealizowania musi zostać proporcjonalnie zwiększona.
4. Nauczyciel akademicki jest zobowiązany w czasie wyjazdu do przeprowadzenia zajęć dydaktycznych w języku obcym dla studentów uczelni partnerskiej. Jedyny wyjątek od reguły prowadzenia zajęć w języku obcym może stanowić wyjazd nauczyciela akademickiego prowadzącego zajęcia na kierunku filologia polska w UKSW, który wyjeżdża w celu przeprowadzenia zajęć z zakresu filologii polskiej dla studentów zagranicznych.
5. Zadania stawiane pracownikowi podczas mobilności określone w Indywidualnym Programie Nauczania (Staff Mobility Agreement for Teaching) muszą gwarantować rozwój kompetencji właściwych dla sektora szkolnictwa wyższego oraz pracy w środowisku międzynarodowym, w tym kompetencji językowych.
6. W celu doskonalenia kompetencji językowych, przed wyjazdem każdy uczestnik jest dodatkowo uprawniony do skorzystania z kursu językowego na platformie OLS (Online Language Support) <https://academy.europa.eu/> w języku wykładowym uczelni partnerskiej.
7. Uznanie osiągniętych efektów mobilności może zostać ujęte w okresowej ocenie pracowniczej w UKSW.

§ 3.

Rodzaje mobilności

1. Pracownik zakwalifikowany do programu Erasmus+ może zrealizować mobilność w jednej z następujących form:
 - 1.1. w formie **stacjonarnej** – wszystkie działania związane z mobilnością odbywają się na miejscu w instytucji przyjmującej;
 - 1.2. w formie **mieszanej** (tzw. blended mobility) – część działań realizowana jest na miejscu w instytucji zagranicznej, a część jest realizowana zdalnie z uczelni macierzystej (UKSW).

2. Decyzja o podjęciu określonej formy wyjazdu musi być uzgodniona między uczestnikiem, instytucją przyjmującą i wysyłającą przed rozpoczęciem okresu mobilności.

§ 4.

Czas trwania mobilności

1. Program Erasmus+ dopuszcza możliwość realizacji mobilności maksymalnie do 60 dni, przy czym podstawę naliczenia stypendium stanowi fizyczny okres pobytu w instytucji przyjmującej (z wyłączeniem czasu podróży) wynoszący:
 - a) **od 2 do 5 dni** pobytu w przypadku mobilności wewnątrz europejskich;
 - b) **5 dni** pobytu w przypadku mobilności międzynarodowych.
2. W przypadku mobilności w formie stacjonarnej, okres pobytu w instytucji przyjmującej nie powinien przekraczać 5 dni. W przypadku realizacji dłuższego pobytu, uczestnik otrzymuje stypendium na 5 dni połączone ze stypendium zerowym na okres pozostałych dni.
3. W przypadku mobilności w formie mieszanej musi zostać spełniony wymóg minimalnego fizycznego okresu pobytu w instytucji przyjmującej, o którym mowa w §4. pkt.1, natomiast długość mobilności wirtualnej nie ma wymagań czasowych. Dozwolony jest okres przerwy pomiędzy okresami wirtualnym i stacjonarnym (rozumianym jako wyjazd), pod warunkiem, że to działanie jest prowadzone w czasie trwania projektu.
4. W przypadku jeśli mobilność odbywająca się w formie zdalnej koliduje z godzinami pracy w UKSW, pracownikowi przysługuje praca zdalna na zasadach ustalonych pomiędzy pracownikiem a jego bezpośrednim przełożonym.
5. Uczestnik w czasie delegowania na wyjazd w ramach programu, może wykorzystać max. 1 dzień na podróż bezpośrednio przed rozpoczęciem pobytu w organizacji przyjmującej i max. 1 dzień na podróż bezpośrednio po zakończeniu pobytu. W uzasadnionych przypadkach uczestnik może wnioskować o uwzględnienie w poleceniu wyjazdu służbowego 2 dni na podróż przed rozpoczęciem mobilności i/lub po jej zakończeniu. W tym celu należy wskazać we wniosku o zgodę przełożonego liczbę dodatkowych dni wraz z uzasadnieniem, a także uzyskać pisemną zgodę przełożonego.
6. Na okres przypadający na podróż i pobyt za granicą wystawiane jest Polecenie wyjazdu służbowego za granicę, którego kopię DWM przekazuje do Działu Kadr UKSW.
7. Jeśli podróż lub pobyt nauczyciela akademickiego za granicę wykracza poza terminy wskazane w poleceniu wyjazdu służbowego oraz określone w umowie finansowej pomiędzy uczestnikiem a Uczelnią, pracownik jest zobowiązany uzyskać urlop wypoczynkowy na dodatkowe dni.
8. Dopuszcza się wyjazd więcej niż jednego nauczyciela akademickiego z jednego Instytutu UKSW, realizowanego do tej samej uczelni partnerskiej w tym samym terminie, pod warunkiem dostarczenia przez każdego z uczestników dokumentu Mobility Agreement przedstawiającego odmienną tematykę zajęć prowadzonych dla studentów uczelni zagranicznej.

§ 5.

Miejsce mobilności oraz kraje uprawnione

1. Pracownik dokonuje wyboru instytucji przyjmującej we własnym zakresie oraz uzgadnia z wybraną instytucją indywidualnie szczegóły swojego pobytu (m.in. program mobilności, termin pobytu, itp.) w oparciu o wymogi formalne zawarte w niniejszych zasadach.
2. Wyjazdy ramach programu Erasmus+ mogą być realizowane wyłącznie do wskazanych w niniejszych zasadach krajów uprawnionych.
3. **Mobilności wewnątrz europejskie** – wyjazdy do państw członkowskich UE oraz państw trzecich stowarzyszonych z programem Erasmus+.

Państwa członkowskie Unii Europejskiej (UE)

Belgia, Bułgaria, Grecja, Hiszpania, Litwa, Luksemburg, Portugalia, Rumunia, Czechy, Dania, Niemcy, Estonia, Irlandia, Francja, Chorwacja, Włochy, Cypr, Łotwa, Węgry, Malta, Niderlandy, Austria, Słowenia, Słowacja, Finlandia, Szwecja.

Państwa trzecie stowarzyszone z programem Erasmus+

Macedonia Północna, Serbia, Islandia, Liechtenstein, Norwegia, Turcja.

3.1. Mobilności wewnątrz europejskie mogą być realizowane wyłącznie do uczelni zagranicznych posiadających ważną Kartę Programu Erasmus+ dla Szkolnictwa Wyższego (ECHE – Erasmus Charter for Higher Education) przyznaną przez Komisję Europejską, z którymi macierzysty wydział pracownika w UKSW ma podpisane umowy bilateralne przewidujące wymianę nauczycieli akademickich – wykaz uczelni partnerskich dostępny jest na stronie DWM.

4. **Mobilności międzynarodowe** – wyjazdy do państw trzecich niestowarzyszonych z programem Erasmus+ (poza UE).

Państwa trzecie niestowarzyszone z programem Erasmus+

Region 1 Bałkany Zachodnie

Albania, Bośnia i Hercegowina, Kosowo, Czarnogóra.

Region 2 Wschodnie Sąsiedztwo

Armenia, Azerbejdżan, Białoruś, Gruzja, Mołdawia, terytorium Ukrainy uznane przez prawo międzynarodowe.

<p>Region 3 Kraje południowego regionu Morza Śródziemnego</p>	<p>Algieria, Egipt, Izrael, Jordania, Liban, Libia, Maroko, Palestyna, Syria, Tunezja.</p>
<p>Region 4 Federacja Rosyjska</p>	<p>Terytorium Rosji uznane przez prawo międzynarodowe.</p>
<p>Region 5 Azja</p>	<p>Bangladesz, Bhutan, Chiny, Filipiny, Indie, Indonezja, Kambodża, Koreańska Republika Ludowo-Demokratyczna, Laos, Malediwy, Malezja, Myanmar/Birma, Mongolia, Nepal, Pakistan, Sri Lanka, Tajlandia i Wietnam. <i>Kraje o wysokich dochodach:</i> Brunei, Hongkong, Japonia, Korea, Makau, Singapur i Tajwan.</p>
<p>Region 6 Azja Środkowa</p>	<p>Afganistan, Kazachstan, Kirgistan, Tadżykistan, Turkmenistan, Uzbekistan.</p>
<p>Region 7 Bliski Wschód</p>	<p>Irak, Iran, Jemen. <i>Kraje o wysokich dochodach:</i> Arabia Saudyjska, Bahrajn, Katar, Kuwejt, Oman, Zjednoczone Emiraty Arabskie.</p>
<p>Region 8 Rejon Pacyfiku</p>	<p>Wyspy Cooka, Fidżi, Kiribati, Wyspy Marshalla, Mikronezja, Nauru, Niue, Palau, Papua-Nowa Gwinea, Samoa, Timor Wschodni, Tonga, Tuvalu, Vanuatu, Wyspy Salomona. <i>Kraje o wysokich dochodach:</i> Australia, Nowa Zelandia.</p>
<p>Region 9 Afryka Subsaharyjska</p>	<p>Angola, Benin, Botswana, Burkina Faso, Burundi, Czad, Demokratyczna Republika Konga, Dżibuti, Erytrea, Eswatini, Etiopia, Gabon, Gambia, Ghana, Gwinea, Gwinea Bissau, Gwinea Równikowa, Kamerun, Kenia, Komory, Kongo, Lesotho, Liberia, Madagaskar, Malawi, Mali, Mauretania, Mauritius, Mozambik, Namibia, Niger, Nigeria, Republika Południowej Afryki, Republika Środkowoafrykańska, Republika Zielonego Przylądka, Rwanda, Senegal, Seszele, Sierra Leone, Somalia, Suazi, Sudan Południowy, Sudan, Tanzania, Togo, Uganda, Wybrzeże Kości Słoniowej, Wyspy Świętego Tomasza i Książęca, Zambia, Zimbabwe.</p>
<p>Region 10 Ameryka Łacińska</p>	<p>Argentyna, Boliwia, Brazylia, Chile, Ekwador, Gwatemala, Honduras, Kolumbia, Kostaryka, Meksyk, Nikaragua, Panama, Paragwaj, Peru, Salwador, Urugwaj i Wenezuela.</p>
<p>Region 11 Karaiby</p>	<p>Antigua i Barbuda, Bahamy, Barbados, Belize, Dominika, Dominikana, Grenada, Gujana, Haiti, Jamajka, Kuba, Saint Kitts i Nevis, Saint Lucia, Saint Vincent i Grenadyny, Surinam oraz Trynidad i Tobago.</p>

Region 12 <i>USA i Kanada</i>	Stany Zjednoczone Ameryki, Kanada.
Region 13	Andora, Monako, Państwo Watykańskie, San Marino.
Region 14	Szwajcaria, Wyspy Owcze, Zjednoczone Królestwo.

- 4.1. Uczelnia może dokonać przesunięcia środków na realizację mobilności międzynarodowych maksymalnie do 20 % wysokości przyznanego budżetu, w związku z tym liczba wyjazdów do wyżej wymienionej grupy krajów jest ograniczona.
- 4.2. Wyjazd do instytucji szkolnictwa wyższego w kraju niestowarzyszonym jest możliwy pod warunkiem podpisania umowy międzyinstytucjonalnej w ramach programu Erasmus+, określającej warunki współpracy w zakresie wymiany pracowników uzgodnione pomiędzy instytucją wysyłającą (UKSW) oraz instytucją przyjmującą mającą siedzibę w kraju niestowarzyszonym z programem Erasmus+.
- 4.3. Właściwy Koordynator Wydziałowy Programu Erasmus+ w UKSW inicjuje proces ustalania warunków współpracy dla umów zawieranych na wyjazdy nauczycieli akademickich.
- 4.4. W celu podpisania umowy międzyinstytucjonalnej, uczelnia przyjmująca jest formalnie zobowiązana do zaakceptowania zasad określonych w Karcie ECHE we wszystkich aspektach organizacji i zarządzania mobilnością.
- 4.5. Umowa międzyinstytucjonalna musi zostać zawarta nie później niż 60 dni przed planowanym wyjazdem pracownika. W przypadku niezawarcia umowy do tego terminu, pracownik będzie uprawniony wyłącznie do realizacji wyjazdu w ramach mobilności wewnątrz europejskiej do uczelni drugiego wyboru.

§ 6.

Przygotowanie do realizacji mobilności

1. Osoby zakwalifikowane na wyjazd zobowiązane są do osobistego stawienia się w Dziale Współpracy Międzynarodowej w celu podpisania umowy finansowej na wyjazd nie później niż 30 dni przed rozpoczęciem mobilności.
2. W celu przygotowania umowy, o której mowa powyżej, pracownik jest zobowiązany do wcześniejszego złożenia w DWM kompletu wymaganych dokumentów w formie skanu, tj.:
 - 2.1. **Staff Mobility Agreement for Teaching** (*Porozumienie o programie nauczania*) podpisany przez uczestnika, zatwierdzony i podpisany przez uczelnię wysyłającą (Prorektora ds. Nauki i Współpracy Międzynarodowej UKSW) oraz instytucję przyjmującą;
 - 2.2. **Wniosek o zgodę przełożonego** na realizację mobilności w ramach programu Erasmus+ podpisany przez Dziekana Wydziału oraz Dyrektora Instytutu (jeśli dotyczy). Formularz wniosku dostępny jest na stronie DWM;

2.3. Kopie ubezpieczeń na czas podróży i pobytu w zagranicznej instytucji przyjmującej:

- a) karta [EKUZ](#) (Europejska Karta Ubezpieczenia Zdrowotnego) – *obowiązkowa w przypadku wyjazdów do krajów UE / EFTA*.
Zachęcamy do zapoznania się z informacjami o zasadach dostępu do opieki zdrowotnej w państwie pobytu: pacjent.gov.pl.
- b) prywatne ubezpieczenie kosztów leczenia (KL), ubezpieczenie następstw nieszczęśliwych wypadków (NNW) - *obowiązkowe dla wszystkich wyjazdów*.
- c) *[jeśli dotyczy]* kopie dodatkowych ubezpieczeń w przypadku mobilności międzynarodowej.

2.4. Dane bankowe do przelewu stypendium na rachunek bankowy (zalecany w walucie EUR):

- a) Imię i nazwisko posiadacza rachunku bankowego;
 - b) Pełny numer rachunku bankowego w formacie IBAN;
 - c) Nazwa banku;
 - d) Kod SWIFT banku.
3. Niedotrzymanie terminu 30 dni, o którym mowa powyżej, może skutkować skreśleniem z listy osób zakwalifikowanych do programu, a zwolnione miejsce zajmuje pierwsza osoba z listy rezerwowej.
 4. Pracownik realizujący mobilność międzynarodową jest dodatkowo zobowiązany do zapoznania się z przepisami dotyczącymi legalizacji pobytu, uzyskania wizy oraz innych wymogów formalnych związanych z pobytem w kraju przyjmującym oraz postępowanie zgodnie z procedurami (zalecane jest sprawdzanie aktualnych informacji na stronie Ministerstwa Spraw Zagranicznych w zakładce [informacje dla podróżujących](#) oraz na stronach poszczególnych ambasad).
 5. Zaleca się, aby zakwalifikowani uczestnicy posiadający polskie obywatelstwo zarejestrowali swoją podróż w prowadzonym przez Ministerstwo Spraw Zagranicznych serwisie Odyseusz: <https://odyseusz.msz.gov.pl/>.

§ 7.

Rozliczenie po zakończeniu mobilności

1. Uczestnik zobowiązany jest do rozliczenia mobilności w ciągu **14 dni** od daty zakończenia podróży służbowej, w tym celu należy:
 - 1.1. dostarczyć do DWM pisemne zaświadczenie (**Letter of Confirmation**) wystawione przez uczelnię przyjmującą potwierdzające daty rozpoczęcia i zakończenia okresu pobytu w danej instytucji (oraz daty komponentu wirtualnego - jeśli dotyczy), informację dotyczącą liczby przeprowadzonych godzin zajęć dydaktycznych oraz szkolenia dydaktycznego (jeśli dotyczy) wraz z oficjalną pieczęcią i podpisem osoby odpowiedzialnej. Dokument należy złożyć w DWM w oryginale lub w formie czytelnego skanu.
 - 1.2. *[jeśli dotyczy]* w przypadku podróży Green Travel należy dostarczyć do DWM dokumenty potwierdzające podróż zrealizowaną w obie strony niskoemisyjnymi środkami transportu (skany biletów lub oświadczenie o współdzielonej podróży samochodem zgodnie z zasadami

carpooling). W przypadku braku stosownego potwierdzenia podróży ekologicznymi środkami transportu, uczestnik zostanie wezwany do zwrotu przyznanego dofinansowania wynikającego z uprawnień Green Travel.

- 1.3. *[jeśli dotyczy]* w przypadku mobilności międzynarodowej należy dostarczyć do DWM dokumenty potwierdzające daty zrealizowanej podróży (skany biletów lub oświadczenie o podróży samochodem). W przypadku braku stosownego potwierdzenia odbycia podróży, uczestnik zostanie wezwany do zwrotu przyznanego dofinansowania na koszty utrzymania w dniach podróży.
- 1.4. wypełnić **indywidualny raport stypendysty online EU-Survey**, do którego link uczestnik otrzyma drogą elektroniczną bezpośrednio z systemu Beneficiary Module.
- 1.5. jeśli pracownik otrzymał stypendium programu Erasmus+, jest zobowiązany do umówienia terminu spotkania w DWM w celu podpisania **Rozliczenia zagranicznej podróży służbowej**.
2. Uczestnik, który nie dopełni formalności w terminie, o którym mowa powyżej, może zostać zobowiązany przez Uczelnię do częściowego lub pełnego zwrotu otrzymanego stypendium UE zgodnie z warunkami umowy finansowej zawartej pomiędzy Uczestnikiem i Uczelnią.
3. Uczestnik, który nie rozliczy się z mobilności, nie będzie mógł realizować kolejnych mobilności w ramach programu Erasmus+.

§ 8.

Rezygnacja z mobilności

1. Jeżeli pracownik zakwalifikowany do programu rezygnuje z realizacji mobilności przed jej rozpoczęciem lub w trakcie jej trwania, jest zobowiązany złożyć w DWM pisemną lub mailową rezygnację z udziału w programie z podaniem przyczyny rezygnacji. Jeśli przelew stypendium został już zrealizowany na konto bankowe pracownika, zostanie on wezwany przez Uczelnię do zwrotu otrzymanego dofinansowania. Wszelkie koszty poniesione przez pracownika nie podlegają zwrotowi przez Uczelnię.
2. Jeżeli rezygnacja nastąpi w trakcie realizacji mobilności i będzie spowodowana zaistnieniem okoliczności określonej jako „*siła wyższa*”, tj. *sytuacja niezależna od pracownika, będąca poza kontrolą pracownika i niewynikająca z jego decyzji, błędu lub zaniedbania tj. np. poważna choroba własna*, pracownik może ubiegać się o zakwalifikowanie jego przypadku do kategorii „siły wyższej” oraz zwolnienie z obowiązku zwrotu określonej części dofinansowania.
3. Do zakwalifikowania danego przypadku do kategorii siły wyższej konieczne jest uzyskanie pisemnej zgody Narodowej Agencji Programu Erasmus+ (NA).
4. W tym celu pracownik jest zobowiązany do złożenia w DWM podania skierowanego do NA wraz z opisem przypadku oraz załączeniem stosownej dokumentacji potwierdzającej zaistnienie zdarzenia uniemożliwiającego ukończenie mobilności.

5. Decyzja zostanie przekazana Uczestnikowi niezwłocznie po otrzymaniu pisma z NA, a ostateczne rozliczenie wyjazdu nastąpi w oparciu o ww. decyzję.